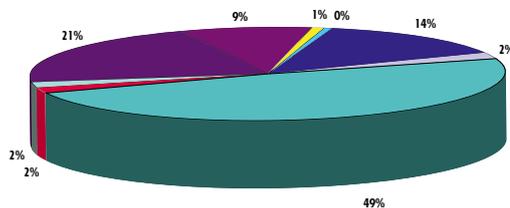


# EGERKINGEN

## MITTEILUNGEN

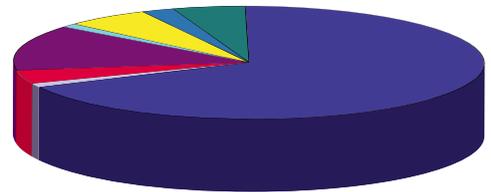
Gemeindeversammlung am Montag, 14. Juni 2010, 20.00 Uhr, in der Kornkammer der Alten Mühle

### Nettoaufwand Sachgebiete



- 2% Kultur, Freizeit
- 2% Gesundheit
- 21% Soziale Wohlfahrt
- 9% Verkehr
- 1% Umwelt, Raumordnung
- 0% Volkswirtschaft
- 14% Allgemeine Verwaltung
- 2% Öffentliche Sicherheit
- 49% Bildung

### Artengliederung Ertrag



- Fr. 135'000.- Rückstellungen
- Fr. 672'000.- Vermögenserträge
- Fr. 2'036'000.- Entgelte
- Fr. 53'000.- Regalien und Konzessionen
- Fr. 1'004'000.- Erhaltene Subventionen
- Fr. 281'000.- Entnahmen Reserven
- Fr. 811'000.- Interne Verrechnung
- Fr. 10'858'000.- Steuern

Laufende Rechnung Funktionale Gliederung LR	Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>0 Allgemeine Verwaltung</b>	<b>2'504'522.36</b>	<b>1'204'376.50</b>	<b>2'443'600.00</b>	<b>1'081'200.00</b>	<b>2'343'564.56</b>	<b>1'109'398.05</b>
Netto Aufwand		1'300'145.86		1'362'400.00		1'234'166.51
<b>1 Öffentliche Sicherheit</b>	<b>411'173.73</b>	<b>256'531.66</b>	<b>364'160.00</b>	<b>223'600.00</b>	<b>364'625.59</b>	<b>245'941.20</b>
Netto Aufwand		154'642.07		140'560.00		118'684.39
<b>2 Bildung</b>	<b>5'908'297.65</b>	<b>1'197'216.05</b>	<b>5'753'400.00</b>	<b>1'265'700.00</b>	<b>5'501'099.35</b>	<b>1'104'240.30</b>
Netto Aufwand		4'711'081.60		4'487'700.00		4'396'859.05
<b>3 Kultur, Freizeit</b>	<b>160'429.68</b>	<b>16'997.00</b>	<b>144'100.00</b>	<b>12'000.00</b>	<b>96'860.70</b>	<b>10'550.00</b>
Netto Aufwand		143'432.68		132'100.00		86'310.70
<b>4 Gesundheit</b>	<b>247'799.00</b>	<b>14'830.75</b>	<b>240'800.00</b>	<b>10'000.00</b>	<b>232'869.75</b>	<b>5873.45</b>
Netto Aufwand		232'968.25		230'800.00		226'996.30
<b>5 Soziale Wohlfahrt</b>	<b>2'083'029.95</b>	<b>94'900.05</b>	<b>1'852'500.00</b>	<b>251'100.00</b>	<b>2'092'492.20</b>	<b>262'204.80</b>
Netto Aufwand		1'988'129.90		1'601'400.00		1'830'287.40
<b>6 Verkehr</b>	<b>958'449.05</b>	<b>138'622.25</b>	<b>881'300.00</b>	<b>95'000.00</b>	<b>755'543.90</b>	<b>94'689.80</b>
Netto Aufwand		819'826.80		786'300.00		660'854.10
<b>7 Umwelt, Raumordnung</b>	<b>1'709'093.20</b>	<b>1'653'219.90</b>	<b>1'673'500.00</b>	<b>1'581'500.00</b>	<b>1'496'101.46</b>	<b>1'419'829.06</b>
Netto Aufwand		55'873.30		92'000.00		76'272.40
<b>8 Volkswirtschaft</b>	<b>24'596.15</b>		<b>23'540.00</b>		<b>22'714.80</b>	
Netto Aufwand		24'596.15		23'540.00		22'714.80
<b>9 Finanzen, Steuern</b>	<b>1'843'451.21</b>	<b>11'274'147.82</b>	<b>1'341'200.00</b>	<b>10'198'000.00</b>	<b>2'849'267.47</b>	<b>11'495'413.12</b>
Netto Ertrag		9'430'696.61		8'856'800.00		8'646'145.65
<b>Total</b>	<b>15'850'841.98</b>	<b>15'850'841.98</b>	<b>14'718'100.00</b>	<b>14'178'100.00</b>	<b>15'755'139.78</b>	<b>15'755'139.78</b>

# Rechnung 2009

## Bericht und Antrag

### 1.1 Rechnung:

Die Laufende Rechnung schliesst mit einem Ertragsüberschuss von Fr. 451'426.39 ab. Budgetiert war ein Aufwandüberschuss von Fr. 239'000.00. Der Mehrertrag gegenüber dem Voranschlag beträgt somit Fr. 690'426.39.

**1.2 Der Gemeinderat beantragt** mit dem Ertragsüberschuss von Fr. 451'426.39 zusätzliche Abschreibungen auf dem Vewaltungsvermögen von Fr. 450'000.00 vorzunehmen und den verbleibenden Betrag von Fr. 1'426.39 dem Eigenkapital gutzuschreiben.

### 1.3 Wasserversorgung:

Die Wasserversorgung weist einen Aufwandüberschuss von Fr. 71'998.00 aus. Der Gemeinderat beantragt, den Aufwandüberschuss dem Kapitalkonto der Wasserversorgung zu belasten.

### 1.4 Abwasserbeseitigung:

Die Abwasserbeseitigung weist einen Ertragsüberschuss von Fr. 139'763.55 aus. Der Gemeinderat beantragt, den Ertragsüberschuss von Fr. 139'763.55 dem Kapitalkonto der Abwasserbeseitigung gutzuschreiben.

### 1.5 Abfallbeseitigung :

Die Abfallbeseitigung weist einen Ertragsüberschuss von Fr. 33'232.85 aus. Der Gemeinderat beantragt, den Ertragsüberschuss der Bevorschussung durch die Einwohnergemeinde gutzuschreiben. Die Schuld der Abfallbeseitigung gegenüber der Einwohnergemeinde beträgt somit per Ende 2009 Fr. 1'918.77.

### Antrag:

Der Gemeinderat beantragt, die vorliegende Rechnung 2009 zu genehmigen.

### Kontrollstelle:

Die Rechnung des Jahres 2009 wurde durch die Kontrollstelle revidiert und von der Rechnungsprüfungskommission zur Genehmigung zu Handes des Gemeinderates verabschiedet.

## Investitionsrechnung 2009

Nettoinvestitionen Fr. 1'011.319.00

### Nennenswerte Objekte:

Elektronische Trefferanzeige Fr. 151'593.35

Beitrag Altersheim Fr. 418'030.10

Wasserversorgung Fr. 262'798.45

### Einnahmen:

Anschlussgebühren Wasser Fr. 79'698.15

Anschlussgebühren Abwasser Fr. 137'157.20

## Kennzahlen zur Rechnung 2009

### 1. Selbstfinanzierungsgrad

Nettoinvestitionen Fr. 1'011'319.00  
Selbstfinanzierungsgrad 148%

### 2. Zinsbelastungsanteil

Nettozinsertrag Fr. 479'067.32

### 3. Kapitaldienstanteil

Kapitaldienst Fr. 429'606.73  
3%

### 4. Nettovermögen

Nettovermögen Fr. 3'696'861.64

### 5. Nettovermögen je Einwohner

Je Einwohner Fr. 1'170.00

## Rechnung 2009 Elektrizitätsversorgung Egerkingen

Die Rechnung 2009 schliesst dank höherem Steuerertrag mit einem positiven Ergebnis ab. Anstelle eines Defizites kann ein Ertragsüberschuss von rund Fr. 451'000.00 ausgewiesen werden. Der Steuerertrag liegt um 1,2 Mio. Franken über den budgetierten Erwartungen. Das Ergebnis belastet haben die Nettoaufwendungen im Bereich der sozialen Wohlfahrt. Die Aufwendungen für die gesetzliche Sozialhilfe liegen um Fr. 450'000.00 über dem Voranschlag (höherer Beitrag an den Lastenausgleich sowie geringere Sozialhilferückerstattungen).

Im abgelaufenen Jahr konnten die langfristigen Schulden um über 4 Mio. Franken auf 4,61 Mio. Franken reduziert werden. Die im Jahr 2009 getätigten Investitionen von netto 1,011 Mio. Franken konnten vollumfänglich aus eigenen Mitteln finanziert werden.

Das Nettovermögen beträgt per Ende 2009 gesamthaft knapp 3,7 Mio. Franken (oder Fr. 1'170.00 pro Einwohner). Das Eigenkapital hat sich aufgrund der

geringen Zuweisung aus dem Jahresergebnis nur minimal verändert und beträgt 4,665 Mio. Franken.

Trotz positivem Rechnungsabschluss muss auch in Zukunft der Finanzhaushalt beobachtet und kritisch hinterfragt werden, damit die Finanzlage weiterhin gesund bleibt.

### Elektrizitätsversorgung Egerkingen EVE

Die Rechnung 2009 schliesst bei einem Umsatz von 5,71 Mio. Franken mit einem Ertragsüberschuss von knapp 400'000.00 ab, der dem Eigenkapital zugewiesen wird.

Der Stromverkauf ging gegenüber den Vorjahren zurück; insbesondere bei Industriebetrieben wurde ein Rückgang der Nachfrage festgestellt.

Die Investitionen betragen netto Fr. 131'500.00 und betreffen die Trafostationen Altersheim und Gerster.

Ertrag Stromverkauf 5'658'086.80  
Aufwand Stromeinkauf -4'115'930.85

Bruttogewinn 1'542'155.95

Übriger Ertrag 52'049.70

Verwaltung, Geschäftsleitung -160'282.75

Netzausbauten u. Unterhalt -85'393.05

Abschreibungen -508'557.64

Übrige Aufwendungen -125'413.90

Verzinsung Dotationskapital -200'000.00

Konzessionsabgabe -115'604.50

**Ertragsüberschuss 398'953.81**



## Grossbaustelle im Einschlag

Im Einschlag befindet sich im Moment eine Grossbaustelle, wie es sie in Egerkingen schon lange nicht mehr gegeben hat: Der Neubau des Pflegeheims der Genossenschaft für Altersbetreuung und Pflege Gäu ist im Entstehen.

Nachdem am 13. November 2009 der Spatenstich erfolgt ist, sind mittlerweile der Aushub erledigt, die Bodenplatte betoniert und die Kellerwände am Entstehen. Mit nicht weniger als drei Baukränen bietet sich ein imposantes Bild. Am neuen Heim beteiligen sich alle Gäuer Gemeinden, wobei Egerkingen zusätzlich einen Standortbeitrag von Fr. 600'000.00 geleistet hat. Es entsteht ein Heim mit 72 Pflegeplätzen und 16 Zwei-Zimmer Woh-

nungen. Der Bezug des Heims wird im Frühling 2011 stattfinden. Im Anschluss wird das heutige Alters- und Pflegeheim abgebrochen. Auf dem frei werdenden Areal werden fünf Wohnhäuser mit Senioren-Wohnungen gebaut.

## Kreisel Bachmatt – oder was lange währt, wird endlich gut

Bereits im Jahr 2007 hat sich der Gemeinderat über die Gestaltung des Kreisels Bachmatt Gedanken gemacht.



## Neubau Spielplatz «ZEBRA»

Schon bald kann der neu gebaute Spielplatz in der Nähe des Kleinfeld-Schulhauses von unseren Kindern erobert werden! Wie sicher viele bemerkt haben, neigen sich die Bauarbeiten dem Ende zu. Diese standen unter einem guten Stern, dank des schönen Wetters im März und April. Dies, sowie die gute Vorbereitung und Ausführung der Arbeiten, führen dazu, dass die Kosten gut eingehalten werden können.

Durch das Verlegen eines Rollrasens kann der Spielplatz auch schneller in Betrieb genommen werden.

Einen herzlichen Dank möchten wir dem Landschaftsarchitekten Daniel Schneider aussprechen, für die gute und termingerechte Umsetzung der Projektidee.

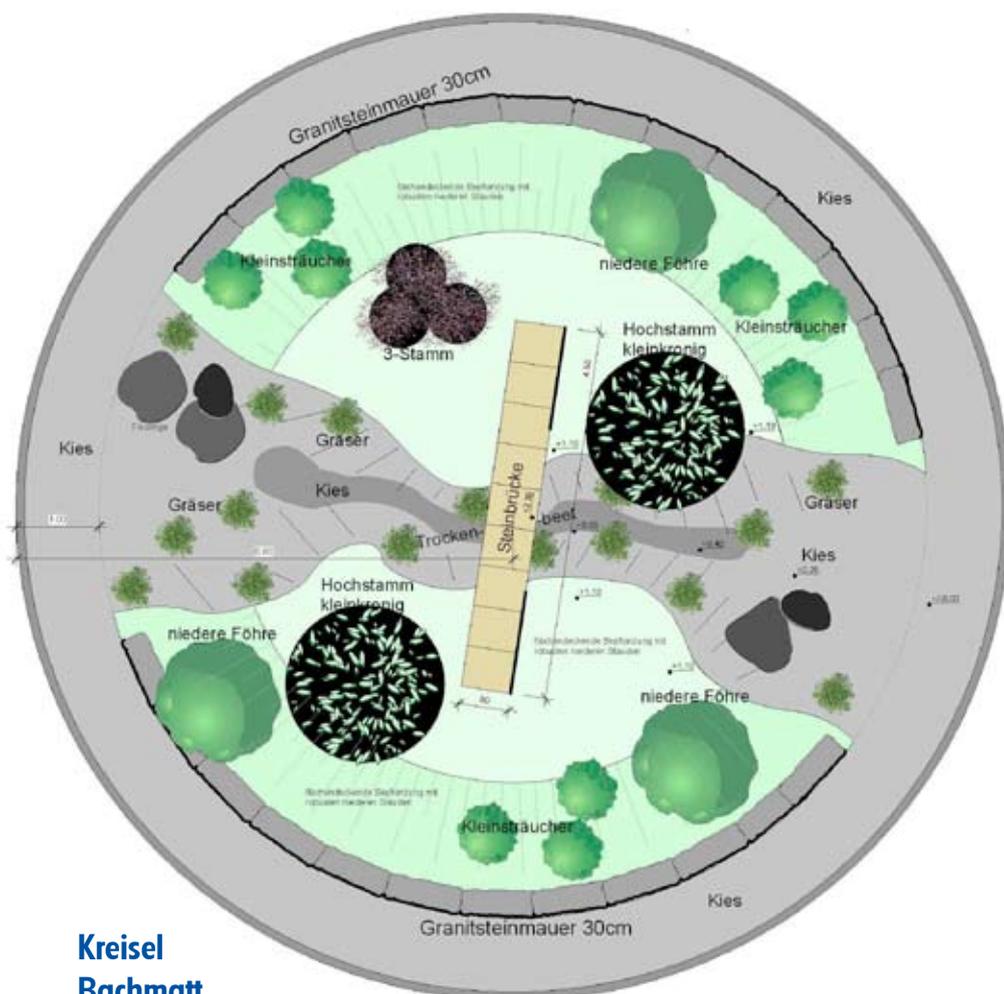
Die Eröffnungsfeier findet am 18.06.2010 statt. Es sind alle herzlich eingeladen, diesen modernen und nach den neusten Qualitäts- und Sicherheitsstandards gebauten Spielplatz anzuschauen!

Wir freuen uns darauf, schon bald viele glückliche und lachende Kindergesichter spielen zu sehen!



Man ging damals davon aus, dass sich das Mövenpick beteiligen würde und wollte deshalb noch keine Entscheidung fällen. In der Zwischenzeit hat sich das Mövenpick aber gegen eine Beteiligung ausgesprochen.

Nun haben die Firmen Vogel und Kummer ein Projekt unterbreitet, mit dem Motto «Brücken schlagen – Verbindungen schaffen», welches den Gemeinderat überzeugt hat. Es konnten auch bereits zwei Sponsoren gefunden werden, welche sich mit je Fr. 10'000.00 an den Kosten beteiligen. Ziel ist es, noch weitere Sponsoren zu finden, um den Kreisell ohne Kostenfolge für die Gemeinde zu realisieren. Der Kreisell soll noch in diesem Jahr realisiert werden.



**Kreisell  
Bachmatt**



## Spirig Pharma AG setzt auf Standort Egerkingen

Am 5. Mai 2010 wurden im Beisein von Gästen aus Politik und Wirtschaft die Neubauten der Firma Spirig Pharma AG eingeweiht.

Mit Investitionen von rund 30 Millionen Franken wurde ein eindrückliches Bekenntnis zum Standort Egerkingen abgegeben.

Es wurden zwei Projekte realisiert:

Mit dem Neubau der Konfektionierung wurde die Kapazität für das Abfüllen und Verpacken der Produkte verdoppelt, und das vollautomatische Hochregallager weist neu 2400 Palettenplätze auf.

Als zweites Projekt wurde das Bürogebäude um drei Stockwerke aufgestockt, um die gestiegenen Bedürfnisse an Büroräumen abzudecken.

Die erfolgreiche Geschichte der Spirig Pharma AG spiegelt sich auch in der Entwicklung der Arbeitsplätze wider: die Zahl der Mitarbeiter in Egerkingen ist von 237 im Jahr 2005 auf 315 im Jahr 2009 angestiegen.

Die Einwohnergemeinde Egerkingen bedankt sich bei der Firma Spirig Pharma AG für ihr Bekenntnis zum Standort Egerkingen und wünscht der Firma und ihren Mitarbeitern erfolgreiche Geschäfte.



## Lehrtochter für den Betriebsunterhalt

Im August 2010 wird Jasmin Winistöfer aus Balsthal auf unserer Gemeinde ihre Lehre als Fachfrau Betriebsunterhalt beginnen. Sie ist damit die erste Frau in einer «Männerdomäne».

Ihr Tätigkeitsgebiet werden die Schulanlagen Kleinfeld und Mühlematt, das Gemeindehaus und die Alte Mühle sein.

Für die Ausbildung ist unser Hauswart Urs Fischer zuständig.

Wir wünschen Jasmin heute schon viel Freude und Erfolg in ihrer Ausbildung.

## Kredite Gemeindeversammlung vom 14. Juni 2010

Der Rechnungsgemeinde vom 14. Juni 2010 werden folgende Kredite zur Genehmigung vorgelegt:

## Abwasserbeseitigung: Entlastungsleitung Sonnenweg Kredit Fr. 345'000.00

Infolge Überlastung muss im Bereich Niederdorf/Bleumatt der Abfluss verbessert werden. Gleichzeitig ist in diesem Gebiet noch der Neubau eines Mehrfamilienhauses geplant.

## Wasser: Sonnenweg Kredit Fr. 145'000.00

In Zusammenhang mit der Abwasserleitung soll gemäss GWP der Ringschluss zwischen der Solothurnerstrasse und der Bleumattstrasse erstellt werden.

## Ortsplanung: Gesamtrevision Kredit Fr. 340'000.00

Nach dem Planungs- und Baugesetz hat die Einwohnergemeinde die Ortsplanung alle 10 Jahre zu prüfen und allenfalls zu ändern. Der aktuell gültige Zonenplan ist ca. 13-jährig, womit sich eine Revision aufdrängt.

## Kanalisation Martinstrasse

Die Gemeindeversammlung vom 7. Dezember 2009 hat für den Ersatz der Kanalisation in der Martinstrasse und die Belagssanierung einen Kredit von Fr. 410'000.00 gesprochen.

Im Mai 2010 wurde nun mit den Bauarbeiten begonnen, welche sich wegen der speziellen Gegebenheiten an der Martinstrasse nicht ganz einfach gestalten. Infolge der Tiefe von 2,75 m muss auf der ganzen Länge ein gespriesster Grabenbau gemacht werden.

Mit der Kalibervergrösserung wird die Rückstaugefahr massiv verringert.

Die Baute muss bis zum Umgang 2010 fertiggestellt sein.

## SBB-Tageskarten Gemeinde

Seit dem 1. Januar 2010 bietet die Einwohnergemeinde Egerkingen ihren Einwohnern eine weitere Dienstleistung an: Die SBB-Tageskarte Gemeinde.

Für nur Fr. 35.00 können Sie einen ganzen Tag die öffentlichen Verkehrsmittel (Bahn, Bus, Schiff, Tram) benützen.

Die SBB-Tageskarte Gemeinde eignet sich auch für Geschäftsreisen. So kommen Sie entspannt und ohne Hektik an Ihr Reiseziel.

Reservierungen können Sie via Website der Gemeinde Egerkingen oder telefonisch unter 062 387 71 71 vornehmen.

